

## در ایالات متحده چگونه با پولیس برخورد کنیم



وظیفه پولیس در ایالات متحده حفظ امن و نظم عامه، تنفیذ قانون و حراست از حقوق مدنی افراد جامعه در سراسر کشور میباشد. در حالات عاجل برای دریافت کمک، شما میتوانید به شماره 9-1-1 در تماس شوید. مانند آتش نشان ها و امبولانس، پولیس به کمک شما خواهد شتافت.

همچنان در حالات مختلف ممکن است با پولیس روبرو شوید. مثلاً، هنگامی که آنها راننده ها را به خاطر ارتکاب تخلفات ترافیکی متوقف میکنند.

هنگامی که در محلات عامه با پولیس روبرو میشوید. یا در هنگام راننده کی به شما هدایت توقف داده میشود ویا در حالات دیگر با آنها روبرو میشوید، بهتر است مشوره های ذیل در نظر داشته باشید:

- 1 آرام باشید و احساسات خویش را کنترل نمایید.
- 2 برخورد احترام آمیز داشته باشید. از مشاجره و استدلال بیجا اجتناب کنید.
- 3 دستان تان را از جیب ها بیرون نموده تا قابل دید بوده باشند.
- 4 از دویدن ویا دست انداختن ناکهانی به کدام چیز پرهیز کنید.
- 5 در یک محل ثابت قرار گرفته و حرکت نکنید.
- 6 اگر در واسطه نقلیه هستید، پس در همان واسطه نقلیه باقی مانده و کمر بند چوکی خویش را به حالت بسته نگه دارید.
- 7 مامور پولیس را لمس نکنید و همچنان از نزدیک شدن بیحد به مامور پولیس پرهیز کنید.
- 8 کارت هویت و همچنان شماره تیلیفون کسی را که در صورت نیاز میتواند با شما کمک نماید، با خود داشته باشید.
- 9 برای داشتن اجازه ترک محل برسید و در صورت دریافت اجازه ترک، محل را با آرامی ترک نمایید.



**به خاطر داشته باشید:** خوب است به پولیس بگویید که شما حرف های او را نمی فهمید. شما حق قانونی دارید تا ترجمان داشته باشید. اگر شما متهم به نقض قانون شده و توقیف میشوید، درینصورت حق دارید ساکت بوده و قبل از تحقیق موضوع را با وکیل مدافع تان شریک سازید. اگر توانایی استخدام وکیل مدافع نداشته باشید، درینصورت محکمه وکیل مدافع را برای تان استخدام نموده تا در محکمه از شما نماینده گی کند. اگر در مورد برخورد پولیس سوالاتی داشته باشید، میتوانید برای دریافت کمک از کارمندان دفتر اسکان مجدد مربوطه تان طالب کمک شوید.

شما باید کارت مخصوص را با خود حمل نموده تا در حالات برخورد با پولیس با شما کمک نماید.

قبل از دریافت و نشان دادن کارت. اول پرسان کنید و اجازه نشان دادن این کارت را اخذ نموده بعداً کارت را نشان بدهید. نشان بدهید.

### REFUGEE-POLICE INTERACTION CARD

I am a resettled refugee.

I am in the United States legally.

I speak \_\_\_\_\_. I need an interpreter.

Please call \_\_\_\_\_.

MEDICAL CONDITIONS:

### کارت برخورد پولیس با شخص مهاجر

من یک مهاجر جدیدالورود هستم.

من بصورت قانونی وارد ایالات متحده شده ام.

زبان مادری من \_\_\_\_\_ است. من به یک ترجمان ضرورت دارم.

لطفاً به این شماره \_\_\_\_\_ زنگ بزنید.

وضعیت صحتی:

## Cultural Orientation Resource Exchange

8719 Colesville Road, 3rd Floor • Silver Spring, MD 20910

For more information, visit the CORE Resettlement Navigator website at [corenav.org](http://corenav.org).



The contents of this fact sheet were developed under an agreement financed by the Bureau of Population, Refugees, and Migration, United States Department of State, but do not necessarily represent the policy of that agency and should not assume endorsement by the Federal Government. **This material is in the public domain and may be reproduced.**